

# **ThinkVision**

ThinkVision P27u-10



# Artikelnummern

61CB-G\*\*1-WW

Erste Ausgabe (Januar 2018)

© Copyright Lenovo 2018.

LENOVO-Produkte, -Daten, -Computersoftware und -Services werden exklusiv unter Einsatz privater Mittel entwickelt und an Regierungsstellen als Handelsgüter mit begrenzten und eingeschränkten Nutzungs-, Reproduktions- und Offenlegungsrechten gemäß 48 C. F. R. 2.101 verkauft.

HINWEIS ZU BEGRENZTEN UND EINGESCHRÄNKTEN RECHTEN: Falls Produkte, Daten, Computersoftware oder Dienste gemäß "General Services Administration (GSA)"-Vertrag geliefert werden, unterliegen Verwendung, Reproduktion und Offenlegung den unter Vertragsnummer GS-35F-05925 festgelegten Beschränkungen.

# Inhalt

Sicherheitshinweise	
· mgcmonic otenorial monocontrol of the control of	
Kapitel 1. Erste Schritte	-1
Lieferumfang	-1
Wichtige Hinweise	
Produktübersicht 1	
Einstellmöglichkeiten 1	-2
Neigbar 1	-2
Schwenkbar	-2
Höheneinstellung	
Monitorachse	-3
Monitor-Bedienelemente	
Kabelschloss-Öffnung	
Monitor aufstellen und anschließen	-5
Monitor anschließen und einschalten	
Produkt registrieren 1-	10
Kapitel 2. Monitor einstellen und verwenden2	-1
Ergonomie und Bedienbarkeit	-1
Arbeitsbereich richtig einrichten	
Monitor aufstellen	
Tipps für eine gesunde Arbeitsweise	
Informationen zur Zugänglichkeit	
Monitordarstellung anpassen	-3
Direktzugriff-Bedienelemente verwenden	3
Bildschirmmenüs (OSD) verwenden	4
Unterstützten Anzeigemodus auswählen	
Wissenswertes zur Energieverwaltung	-9
Monitor richtig pflegen 2-	10
Monitorbasis und Ständer abnehmen	
Wandmontage (optional)	10
Kapitel 3. Referenzinformationen	1
Rapher 5. Referenzimor mationen	-I
Technische Daten	
Monitortreiber manuell installieren	
Monitortreiber unter Windows 7 installieren	-5
Monitortreiber unter Windows 10 installieren	
Weitere Hilfe erhalten	
Serviceinformationen	
Verpflichtungen des Verbrauchers	
Servicekomponenten. 3	
Anhang A. Service und Kundendienst A	
Produkt registrieren	1
Technischer Online-Kundendienst	
Telefonischer technischer Kundendienst	1
Anhang B. Hinweise	-1
Hinweise zum Recycling	
Marken B	-2
Netzkabel oder Netzteile	

### Sicherheitshinweise

# Allgemeine Sicherheitshinweise

Tipps zur sicheren Bedienung Ihres Computers finden Sie hier:

http://www.lenovo.com/safety

Before installing this product, read the Safety Information.

Avant d'installer ce produit, lisez les consignes de sécurité.

Vor der Installation dieses Produkts die Sicherheitshinweise lesen.

Πριν εγκαταστήσετε το προϊόν αυτό, διαβάστε τις πληροφορίες ασφάλειας (safety information).

לפני שתתקינו מוצר זה, קראו את הוראות הבטיחות.

A termék telepítése előtt olvassa el a Biztonsági előírásokat!

Prima di installare questo prodotto, leggere le Informazioni sulla Sicurezza

Antes de instalar este produto, leia as Informações de Segurança.

Läs säkerhetsinformationen innan du installerar den här produkten.

Prije instalacije ovog produkta obavezno pročitajte Sigurnosne Upute.

Les sikkerhetsinformasjonen (Safety Information) før du installerer dette produktet.

Przed zainstalowaniem tego produktu, należy zapoznać się z książką "Informacje dotyczące bezpieczeństwa" (Safety Information).

Пред да се инсталира овој продукт, прочитајте информацијата за безбедност.

Pred inštaláciou tohto zariadenia si peèítaje Bezpeènostné predpisy.

Pred namestitvijo tega proizvoda preberite Varnostne informacije.

Ennen kuin asennat t m n tuotteen, lue turvaohjeet kohdasta Safety Information.

Před instalacítohoto produktusi pročtěte Bezpečnostní informace.

在安装本产品之前,请仔细阅读 Safety Information(安全信息)。

安裝本產品之前,請先閱讀「安全資訊」。

مج، يجب قراءة دات السلامة

Læs sikkerhedsforskrifterne, før du installerer dette produkt.

製品の設置の前に、安全情報をお読みください。

본 제품을 설치하기 전에 안전 정보를 읽으십시오.

Antes de instalar este producto lea la información de seguridad.

Antes de instalar este produto, leia as Informações de Segurança.

Перед установкой продукта прочтите инструкции по технике безопасности.

Lees voordat u dit product installeert eerst de veiligheidsvoorschriften.

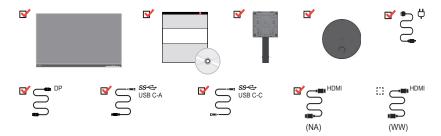
# **Kapitel 1. Erste Schritte**

Diese Bedienungsanleitung bietet Ihnen detaillierte Informationen zu Ihrem neuen Flachbildschirm. Einen kurzen Überblick erhalten Sie, wenn Sie sich das Installationsposter anschauen, das mit Ihrem Monitor geliefert wurde.

# Lieferumfang

Das Produktpaket sollte die folgenden Komponenten enthalten:

- Flachbildschirm
- Informationsblatt
- *Fuß*
- Monitorfuß
- HDMI-Kabel (Nordamerika)
- DP-Kabel
- USB C-C Kabel
- USB C-A Kabel
- Netzkabel
- ThinkColor-Software-CD



Hinweis: Lenovo-ThinkColor-Software unterstützt P27u-10 mit Maschinentyp: 61CB.

# **Wichtige Hinweise**

Schauen Sie sich zur Montage und Aufstellung Ihres Monitors bitte die nachstehenden Abbildungen an.

**Hinweis:** Versuchen Sie, die Anzeigefläche des Monitors möglichst nicht zu berühren. Die Anzeigefläche besteht aus Glas und kann durch rohe Behandlung und übermäßigen Druck beschädigt werden.



- 1. Legen Sie den Monitor sorgfältig auf eine flache Unterlage.
- 2. Bringen Sie Ständer und Basis am Monitor an.

**Hinweis**: Wenn Sie eine VESA-Halterung verwenden möchten, lesen Sie bitte unter "Wandmontage (optional)" auf Seite 2-10 nach.

# **Produktübersicht**

In diesem Abschnitt erfahren Sie, wie Sie den Monitor in die richtige Position bringen, die Bedienelemente verwenden und die Kabelschloss-Öffnung zur Sicherung Ihres Monitors nutzen.

# Einstellmöglichkeiten

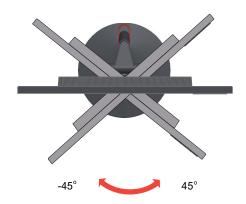
# Neigbar

Bitte entnehmen Sie den Neigungswinkel beispielhaft der nachstehenden Abbildung.



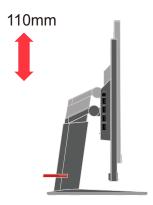
### Schwenkbar

Mit dem integrierten Sockel können Sie den Monitor durch Neigen und Schwenken auf einen möglichst angenehmen Betrachtungswinkel einstellen.



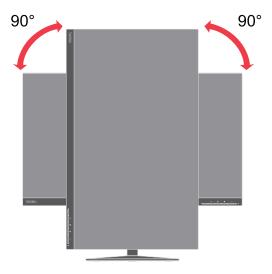
# Höheneinstellung

Zur Höhenanpassung müssen Sie den Monitor nach unten drücken oder anheben.



### **Monitorachse**

- Passen Sie die Bildschirmposition an, bevor Sie den Monitor drehen. (Achten Sie darauf, den Monitor bis zum höchsten Punkt zu kippen; er neigt sich um 30  $^{\circ}$  nach hinten.)
- drehen Sie den Monitor dann im Uhrzeigersinn, bis er bei 90 ° stoppt.



# **Monitor-Bedienelemente**

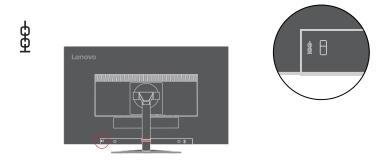
An der Vorderseite des Monitors befinden sich Bedienelemente, mit denen Sie die Darstellung nach Ihren Wünschen anpassen können.



Weitere Hinweise zum Einsatz dieser Bedienelemente finden Sie unter "Monitordarstellung anpassen" auf Seite 2-3.

# Kabelschloss-Öffnung

An der Rückseite Ihres Monitors (unten) befindet sich eine Öffnung, an der Sie ein Kabelschloss befestigen können.



# Monitor aufstellen und anschließen

Dieser Abschnitt erklärt Ihnen, wie Sie den Monitor richtig aufstellen und anschließen.

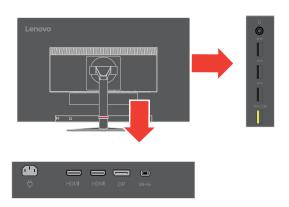
### Monitor anschließen und einschalten

**Hinweis:** Lesen Sie in jedem Fall die Sicherheitshinweise auf Seite iii, bevor Sie diese Schritte ausführen.

1. Schalten Sie Ihren Computer und alle daran angeschlossenen Geräte aus, ziehen Sie den Netzstecker des Computers.



2. Schließen Sie die Kabel gemäß den nachstehenden Symbolen an.

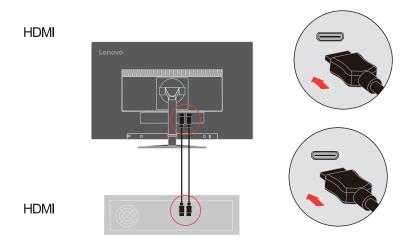


3. Computeranschluss per HDMI.

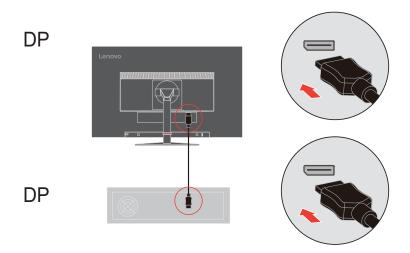
Hinweis 1: In NA verkaufte Monitore werden mit einem HDMI-Kabel ausgeliefert

**Hinweis 2**: Bei anderen Regionen empfiehlt Lenovo Kunden, die den HDMI-Eingang an ihrem Monitor nutzen müssen, den Kauf des HDMI-zu-HDMI-Kabels OB47070 von Lenovo

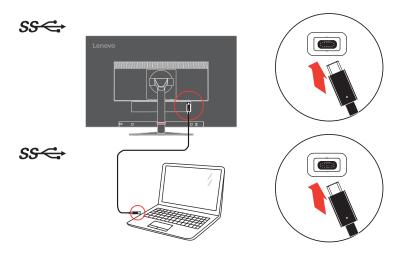
www.lenovo.com/support/monitor accessories.



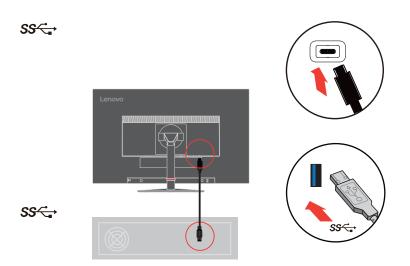
# 4. Computeranschluss per DisplayPort.



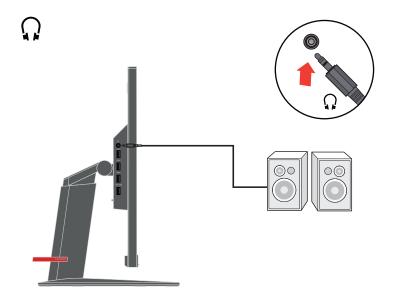
5. Computeranschluss per USB Typ-C-Verbindung.



6. Computeranschluss per USB-Typ-A-Verbindung.

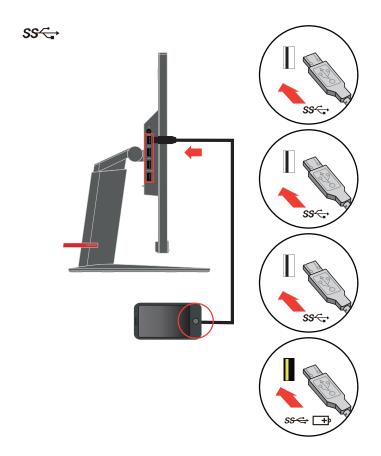


7. Verbinden Sie das Audiokabel des Lautsprechers und den Audioanschluss des Monitors zur Übertragung der Audioquelle von DP, Typ-C, HDMI oder USB. **Hinweis:** Die Audioausgabe erfolgt im DP-, Typ-C- oder HDMI-Modus.



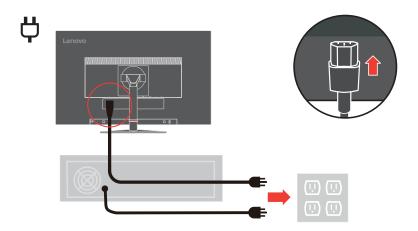
 Verbinden Sie ein Ende des USB-Kabels mit dem USB-Downstream-Anschluss des Monitors; verbinden Sie das andere Ende des USB-Kabels mit einem geeigneten USB-Port an Ihrem Gerät.

**Hinweis:** Der USB-Downstream-Anschluss liefert keinen Strom, wenn der Monitor abgeschaltet ist.

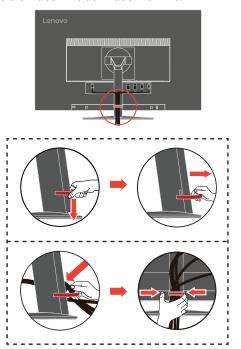


9. Schließen Sie das Netzkabel an den Monitor an, verbinden Sie danach das Monitor- und das Computernetzkabel mit geerdeten (Schutzkontakt-) Steckdosen.

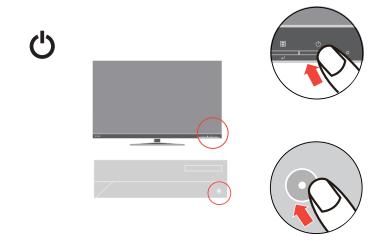
Hinweis: Ihr Gerät muss über ein zugelassenes Netzkabel mit Strom versorgt werden. Dabei müssen die jeweils gültigen Richtlinien zur Installation und/oder zum Gerät selbst eingehalten werden. Ein zertifiziertes Netzkabel, nicht schwächer als ein herkömmliches flexibles PVC-Kabel, muss eingesetzt werden, das die Norm IEC 60227 (Kennzeichnung H05VV-F 3G 0,75 mm² oder H05VVH2-F2 3G 0,75 mm²) erfüllt. Alternativ können Sie ein flexibles Kabel aus synthetischem Gummi gemäß IEC 60245 (Kennzeichnung H05RR-F 3G 0,75 mm²) verwenden.



10. Verbinden Sie die Kabel mit der Kabelklemme.



11. Schalten Sie Monitor und Computer ein.



12. Zur Installation des Monitortreibers laden Sie den Treiber Ihres Monitormodells von der Lenovo-Webseite herunter: http://support.lenovo.com/docs/P27u\_10. Beachten Sie zur Treiberinstallation den Abschnitt "Monitortreiber manuell installieren" auf Seite 3-5.



# **Produkt registrieren**

Vielen Dank, dass Sie dieses Lenovo<sup>TM</sup>-Produkt erworben haben. Bitte nehmen Sie sich einen Moment Zeit, Ihr Produkt zu registrieren und uns Informationen bereitzustellen; dies hilft Lenovo dabei, Ihnen in Zukunft besser zu helfen. Ihre Rückmeldung spielt für uns eine große Rolle bei der Entwicklung von Produkten und Diensten, die wichtig für Sie sind; zudem ermöglicht es uns die Einrichtung besserer Kommunikationsmethoden mit Ihnen. Registrieren Sie Ihr Produkt auf folgender Webseite:

http://www.lenovo.com/register

Lenovo sendet Ihnen Informationen und Aktualisierungen zu Ihrem registrieren Produkt, sofern Sie dies nicht über den Fragebogen auf der Webseite ablehnen.

# Kapitel 2. Monitor einstellen und verwenden

In diesem Abschnitt erhalten Sie Informationen zum Einstellen und zum Betrieb Ihres Monitors.

# **Ergonomie und Bedienbarkeit**

Eine ergonomisch vernünftige Arbeitsweise ist sehr wichtig, wenn Sie das Optimum aus Ihrem PC herausholen und Unannehmlichkeiten vermeiden möchten. Richten Sie sich Ihren Arbeitsplatz und Ihre Geräte so ein, dass sie Ihren individuellen Bedürfnissen entsprechen und auf den jeweiligen Einsatzzweck abgestimmt sind. Gewöhnen Sie sich darüber hinaus an gesunde Arbeitsweisen, damit Sie bei der Computerarbeit gute Leistungen erbringen können und Ihr Wohlbefinden dabei nicht zu kurz kommt. Wenn Sie mehr zu diesem Thema erfahren möchten, besuchen Sie bitte diese Internetseite: http://www.lenovo.com/healthycomputing/.

### Arbeitsbereich richtig einrichten

Sorgen Sie dafür, dass Ihre Arbeitsfläche eine für Sie geeignete Höhe aufweist und genügend Platz bietet, um Ihre Arbeit bequem ausführen zu können.

Passen Sie Ihren Arbeitsbereich so an, dass Sie optimal mit den Materialien und Geräten arbeiten können, mit denen Sie täglich zu tun haben. Halten Sie Ihren Arbeitsbereich sauber und sorgen Sie dafür, dass stets genügend Platz für die Dinge bleibt, mit denen Sie täglich arbeiten. Platzieren Sie besonders häufig benutzte Gegenstände (wie z. B. Maus und Telefon) so, dass Sie sie besonders leicht und bequem erreichen können.

Die Anordnung von Geräten und deren Einrichtung wirkt sich recht stark auf Ihre Arbeitshaltung aus. Die folgenden Punkte beschreiben, wie Sie Ihre Geräte optimal einrichten, um eine besonders gute Arbeitshaltung zu erreichen und beibehalten zu können.

#### Monitor aufstellen

Stellen Sie Ihren Computermonitor unter Berücksichtigung der folgenden Punkte auf, damit Sie bequem damit arbeiten können:

- Der empfohlene Betrachtungsabstand zwischen Auge und Monitorbildschirm beträgt das 1,5-Fache der Bildschirmdiagonale. Sie können diesen erforderlichen Abstand in beengten Bürosituationen schaffen, indem Sie beispielsweise den Tisch von einer Wand oder Trennwand wegziehen und so Platz für den Monitor machen, Flachbild- oder Kompaktdisplays in der Tischecke aufstellen oder die Tastatur in einer einstellbaren Schublade zur Realisierung einer tieferen Arbeitsfläche platzieren.
- Monitorhöhe: Stellen Sie den Monitor so auf, dass sich Ihr Kopf und Ihr Nacken in einer bequemen und entspannten (aufrechten) Position befinden. Falls Sie Ihren Monitor nicht in der Höhe verstellen können, können Sie Bücher oder andere stabile Gegenstände unter den Monitorfuß legen, um die gewünschte Höhe zu erreichen. Als Faustregel gilt: Stellen Sie den Monitor so auf, dass die Oberkante des Bildschirms in Augenhöhe oder leicht darunter liegt, wenn Sie entspannt sitzen. Letztendlich ist jedoch entscheidend, dass Sie den Blickwinkel zum Monitor als angenehm empfinden und Ihre Augen bei der Arbeit nicht überlasten.
- **Neigung**: Stellen Sie die Neigung Ihres Monitors so ein, dass Sie ihn bequem ablesen können, Kopf und Nacken dabei in einer bequemen und entspannten Haltung bleiben.
- **Aufstellung allgemein**: Stellen Sie Ihren Monitor so auf, dass keine Reflexionen durch Beleuchtungskörper oder nahe Fenster auf dem Bildschirm auftreten.

Abschließend noch ein paar weitere Tipps zum komfortablen Arbeiten mit Ihrem Monitor:

- Sorgen Sie für angemessene, der Tätigkeit angepasste Beleuchtung.
- Stellen Sie Helligkeit, Kontrast und sonstige Bildeinstellungen (sofern Ihr Monitor über solche Einstellmöglichkeiten verfügt) so ein, dass die Darstellung Ihrem persönlichen Geschmack entspricht.
- Halten Sie die Bildfläche Ihres Monitors sauber, damit Bildschirminhalte möglichst scharf (und somit augenfreundlich) dargestellt werden.

Jede konzentrierte und länger anhaltende Bildschirmtätigkeit kann Ihre Augen ermüden. Achten Sie darauf, den Blick hin und wieder vom Bildschirm abzuwenden und einen weiter entfernten Gegenstand zu betrachten (schauen Sie aus dem Fenster), damit sich Ihre Augenmuskulatur entspannen kann. Falls Sie Fragen zur Ermüdung der Augen oder zu Sehproblemen haben sollten, fragen Sie bitte einen Spezialisten (z. B. einen Optiker oder Augenarzt) um Rat.

### Tipps für eine gesunde Arbeitsweise

Die folgenden Informationen stellen eine Zusammenfassung einiger wichtigen Faktoren dar, die Sie berücksichtigen sollten, wenn Sie bequem und produktiv mit Ihrem Computer arbeiten möchten.

- Eine gute Haltung beginnt mit der Aufstellung der Geräte: Die Gestaltung Ihres Arbeitsbereiches und die Aufstellung Ihrer Computergeräte wirken sich stark auf Ihre Haltung bei der Computerarbeit aus. Achten Sie darauf, Ihre Geräte wie unter "Arbeitsbereich richtig einrichten" auf Seite 2-1 beschrieben anzuordnen. Auf diese Weise erreichen Sie leicht eine bequeme und produktive Haltung. Vergessen Sie auch nicht, die Einstellmöglichkeiten Ihrer Computerkomponenten und Büromöbel zu nutzen und diese Dinge jetzt und in Zukunft an Ihre persönlichen Vorlieben anzupassen.
- Bereits kleine Haltungsänderungen können Beschwerden lindern: Je länger Sie sitzen und mit Ihrem Computer arbeiten, desto wichtiger ist es, auf Ihre Arbeitshaltung zu achten. Vermeiden Sie es, längere Zeit in ein und derselben Haltung zu arbeiten. Ändern Sie ihre Haltung von Zeit zu Zeit etwas. Dies beugt Beschwerden vor, die durch zu langes Arbeiten in derselben Position entstehen können. Nutzen Sie sämtliche Einstellmöglichkeiten, die Ihnen Büromöbel und sonstige Geräte bieten, um Änderungen Ihrer Haltung zu unterstützen.
- Kurze Pausen unterstützen das gesunde Arbeiten mit Computern: Da Computerarbeit eine in erster Linie unbewegliche Tätigkeit ist, ist es besonders wichtig, dass Sie von Zeit zu Zeit kurze Pausen einlegen. Stehen Sie hin und wieder von Ihrem Arbeitsplatz auf, strecken Sie sich, gehen Sie ein Stückehen und holen Sie sich etwas zu trinken oder unternehmen Sie etwas anderes, das nichts mit Ihrem Computer zu tun hat. Eine kurze Arbeitspause sorgt für Haltungsänderungen, die Ihr Körper begrüßen wird, und hilft Ihnen dabei, Ihre Arbeit so bequem und produktiv wie nur möglich erledigen zu können.

# Informationen zur Zugänglichkeit

Lenovo ist darum bemüht, Menschen mit Behinderungen besseren Zugang zu Informationen und Technologien bereitzustellen. Mit Hilfstechnologien können Benutzer auf die am besten an ihre Behinderung angepasste Weise auf Informationen zugreifen. Einige dieser Technologien werden bereits durch Ihr Betriebssystem bereitgestellt; die anderen können über Händler erworben oder unter folgender Adresse bezogen werden:

https://lenovo.ssbbartgroup.com/lenovo/request\_vpat.php

# Monitordarstellung anpassen

In diesem Abschnitt lernen Sie die Bedienelemente kennen, mit denen Sie die Darstellung Ihres Monitors anpassen können.

# Direktzugriff-Bedienelemente verwenden

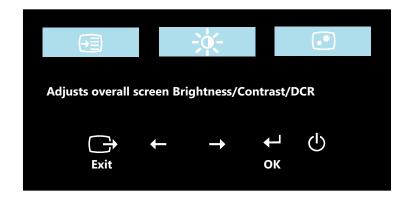
Mit den Direktzugriff-Bedienelementen steuern Sie den Monitor, wenn das Bildschirmmenü (On Screen Display – OSD) nicht angezeigt wird.

Tabelle 2-1. Direktzugriff-Bedienelemente

	Symbol	Funktion	Beschreibung	
1	$\hookrightarrow$	DDC-CI	Zum Aktivieren oder Deaktivieren der DDC-CI- Funktion halten Sie diese Taste 10 Sekunden lang gedrückt	
		Exit (Verlassen)	Zum Verlassen des Menüs	
	1-2-2	Input Change (Eingangswahl)	Zum Umschalten der Video-Eingangsquelle	
2	+	Decrease (Verringern)/ Left (links)	Linkstaste Zur Verringerung des Wertes in der Einstellleiste. Zum Aufrufen des vorherigen Elements drücken	
	*	Brightness (Helligkeit)	Direkter Zugriff auf die Helligkeitseinstellung	
3	<b>→</b>	Increase (Erhöhen)/ Up (Aufwärts)	Rechtstaste Zur Erhöhung des Wertes in der Einstellleiste. Zum Aufrufen des nächsten Elements drücken	
4	▤	Menu (Menü)	Zum Zugreifen auf das OSD-Menü Zum Bestätigen der Auswahl drücken Durch 10-sekündiges Gedrückthalten wird das Menü freigegeben/gesperrt	
	←	Enter	Zum Aufrufen der nächsten Ebene im Hauptmenü/Submenü oder zum Aufrufen der vorherigen Ebene in der Einstellleiste drücken	

### Bildschirmmenüs (OSD) verwenden

Mit dem Bildschirmmenü (OSD) können Sie Einstellungen am Bildschirm verändern.



So nutzen Sie diese Einstellmöglichkeiten:

- 1. 🗏 Öffnen Sie das OSD-Hauptmenü mit.
- 2. Mit den Tasten ← / → bewegen Sie sich zwischen den einzelnen Symbolen. Wählen Sie ein Symbol, aktivieren Sie die Funktion mit der Taste ←. Falls die Funktion über ein Untermenü verfügt, können Sie sich mit den Tasten ← / → zwischen den einzelnen Optionen bewegen; mit der Taste ← wählen Sie die gewünschte Funktion anschließend aus. Einstellungen nehmen Sie mit den Tasten ← / → vor. Zum Speichern Ihrer Einstellung drücken Sie ←.
- 3. Mit der Taste → bewegen Sie sich rückwärts durch die Untermenüs und verlassen das OSD.
- 4. Wenn Sie die Taste ← 10 Sekunden lang gedrückt halten, wird das OSD gesperrt. Dadurch können Sie unabsichtliche Änderungen der OSD-Einstellungen verhindern. Zum Freigegeben des OSD halten Sie die Taste ← erneut 10 Sekunden lang gedrückt. Nun können Sie wieder Einstellungen vornehmen.
- 5. DDC/CI als Standardeinstellung auswählen. Verlassen Sie das OSD, halten Sie die Taste □ zum Deaktivieren/Aktivieren der DDC/CI-Funktion 10 Sekunden lang gedrückt. Die Meldung "DDC/CI disable (DDC/CI deaktiviert)" wird auf dem Bildschirm angezeigt.

Tabelle 2-2. OSD-Funktionen

OSD-Symbol im Hauptmenü	Untermenü	Beschreibung	Bedienelemente und Einstellungen
- <b>i</b> ¢-	Brightness (Helligkeit)	Zum Einstellen der Gesamthelligkeit	Alle Eingänge
Brightness (Helligkeit)/	Contrast (Kontrast)	Zum Einstellen des Kontrastes zwischen hellen und dunklen Bereichen	
Contrast (Kontrast)/ DCR	DCR	<ul><li>Off (Aus)</li><li>On (Ein)</li></ul>	
(a)(b)	Color (Farbe)	Zum Anpassen der Intensität roter, grüner und blauer Farbanteile.	
Image Properties (Bildmerkmale)		Preset mode (Voreinstellungsmodus)	
		• sRGB 6500K	
		• sRGB 5000K	
		Adobe RGB	
		• DCI-P3	
		• BT.709	
		• Neutral (7200K)	
		Reddish (Rötlich) (6500K)	
		Bluish (Bläulich) (9300K)	
		Custom (Benutzerdefiniert)	
		• Custom1 (Benutzerdefiniert 1)	
		• Custom2 (Benutzerdefiniert 2)	
		- Red (Rot): Erhöht oder vermindert den Rotanteil des Bildes.	
		- Green (Grün): Erhöht oder vermindert den Grünanteil des Bildes.	
		- Blue (Blau): Erhöht oder vermindert den Blauanteil des Bildes.	
	Input signal (Eingangssignal)	Ihr Monitor verfügt über drei unterschiedliche Videosignaleingänge. Die meisten Desktop-Computer nutzen einen analogen Anschluss. Wählen Sie unter den Bedienelementen "Digital", wenn Sie einen HDMI-/DP-/Typ-C-Anschluss verwenden.	
		- Wählen Sie 1-HDMI1 (digital) - Wählen Sie 2-HDMI2 (digital) - Wählen Sie 3-DP (digital) - Wählen Sie 4-Typ-C (digital)	

Tabelle 2-2. OSD-Funktionen

OSD-Symbol im Hauptmenü	Untermenü	Beschreibung	Bedienelemente und Einstellungen
	Scaling (Skalieren)	Wählt aus, wie die Darstellung skaliert werden soll.	Alle Eingänge
Image Properties (Bildmerkmale)		Original AR (Originalformat):     Bildformat wie     Eingangssignal.	
		Full Screen (Vollbild): Das Bild wird auf Vollbildgröße gestreckt.	
	Over Drive	Off (Aus)	
	(Übersteuerung)	• Normal	
		• Extrem	
	Scenario Mode	Panel nativ	
	(Szenarienmodus)	Bilderstellung	
		• Bildvorschau	
		Digitales Kino	
		Professionelles Bild	
		Videoerstellung	
		Schwaches Blaulicht	
Options (Optionen)	Information (Informationen)	Zeigt Auflösung, Bildwiederholfrequenz und Details zum Gerät.	
		<b>Hinweis:</b> In diesem Bildschirm können Sie keine Einstellungen ändern.	
	Language (Sprache)	Zur Auswahl der Sprache, in der Menüs angezeigt werden.	
		Hinweis: Die ausgewählte Sprache wirkt sich nur auf die Sprache des Bildschirmmenüs (OSD) aus. Sie hat keinen Einfluss auf die Software, die auf dem Computer läuft.	
	Menu Position	Anpassen des Menüstandorts.	
	(Menüposition)	Default (Standard) Zum Zurücksetzen der Menüposition auf die Standardeinstellungen.	
		Custom (Benutzerdefiniert)	
		Horizontal: Ändert die horizontale Position des OSD.	
		Vertical (Vertikal): Ändert die vertikale Position des OSD.	
	Factory default	Cancel (Abbrechen)	
	(Werkseitige Standardeinstellung)	Reset (Zurücksetzen)	

Tabelle 2-2. OSD-Funktionen

OSD-Symbol im			Bedienelemente	
Hauptmenü	Untermenü	Beschreibung	und Einstellungen	
паиринин				
<b>→::</b>	Accessibility (Zugriffsmöglichkeit)	Ändert die Tastenwiederholungsrate	Alle Eingänge	
	(Zugimsmognenken)	und die Zeitspanne, nach der Menüs		
Options (Optionen)		automatisch ausgeblendet werden.		
		Button repeat rate		
		(Wiederholungsgeschwindigkeit für		
		Taste)		
		,		
		• Off (Aus)		
		Default (Standard)		
		Slow (Langsam)		
		Transparency (Transparenz): Passt		
		die Transparenz von OSD-		
		Symbolen an.		
		Menu time out (Menüanzeigezeit):		
		Legen Sie fest, wie lange das OSD		
		bei Inaktivität eingeblendet bleiben		
		soll.		
	DP Select	Wählen sie DP 1.1 oder 1.2.		
	(DP-Auswahl)	• DP 1.1		
		• DP 1.2		
	Always on USB (USB-	• Off (Aus)		
	Daueraktivierung)	• On (Ein)		
	USB Select	USB 2.0 4K2K bei 60 Hz		
	(USB-Auswahl)	• USB 3.0 4K2K bei 30 Hz		

### Hinweis:

<sup>\*</sup>Schwaches-Blaulicht-Modus reduziert den Blaulichtanteil.

<sup>\*</sup>Der Einsatz des Modus Extreme (Extrem) (Reaktionszeit) kann zu einer verminderten Anzeigequalität führen, wenn schnell bewegliche Videografiken angezeigt werden. Nutzer sollten prüfen, ob der Modus Extreme (Extrem) (Reaktionszeit) mit der jeweiligen Applikation kompatibel ist.

<sup>\*</sup>Wenn Sie Ihren Computer mit Type-C-Kabel verbinden, können Sie dem OSD-Menü zur Auswahl von USB 2.0 mit 4K2K bei 60 Hz oder USB 3.0 mit 4K2K bei 30 Hz folgen.

### Unterstützten Anzeigemodus auswählen

Der Computer steuert, welchen Anzeigemodus der Monitor verwendet. Lesen Sie daher bitte in der Dokumentation Ihres Computers nach, wie Sie die Anzeigemodi ändern können.

Bildgröße, Bildposition und Bildform können sich eine Umschalten der Anzeigemodi ändern. Dies ist normal; das Bild kann über die automatische Bildeinstellung und die Bildoptionen neu angepasst werden.

Anders als Röhrenmonitore, die eine hohe Bildwiederholfrequenz benötigen, um ein flackerfreies Bild anzeigen zu können, arbeiten LCD- oder Flachbildschirme grundsätzlich flackerfrei.

**Hinweis:** Falls Sie Ihr System zuvor mit einem Röhrenmonitor betrieben haben und es derzeit so konfiguriert ist, dass Ihr Flachbildschirm den eingestellten Anzeigemodus nicht darstellen kann, müssen Sie den alten Röhrenmonitor möglicherweise noch einmal vorübergehend anschließen, bis Sie Ihr System neu konfiguriert haben. Am besten stellen Sie Ihr System auf eine Auflösung von 3840 x 2160 Bildpunkten bei 60 Hz Bildwiederholfrequenz ein; dies ist die physikalische Auflösung Ihres Monitors.

Die nachstehend aufgeführten Anzeigemodi wurden bereits ab Werk optimal voreingestellt.

Tabelle 2-3. Werkseitig voreingestellte Anzeigemodi

Timing	Bildwiederholrate (Hz)
480p (640x480)	60Hz
480p (720x480)	60Hz
720p	50/60Hz
1080i	50/60Hz
1080p	50/60Hz
2160p	30/60Hz
720x400	70 Hz
640x480	60 Hz
800x600	60 Hz
1024x768	60 Hz
1280x1024	60 Hz
1440x900	60 Hz-R
1600x900	60 Hz
1680x1050	60 Hz
1920x1080	60 Hz-R
1920x1200	60 Hz
2560x1440	60 Hz
2560x1600	60 Hz
3840x2160	30 Hz
3840x2160	60 Hz

# Wissenswertes zur Energieverwaltung

Die Energieverwaltung wird aktiv, sobald der Computer feststellt, dass Sie Maus oder Tastatur über einen bestimmten Zeitraum nicht mehr benutzt haben. Es gibt unterschiedliche Energiesparzustände, die in der folgenden Tabelle beschrieben werden.

Am effektivsten ist es jedoch, dass Sie Ihren Monitor am Ende eines jeden Arbeitstages abschalten – und immer dann, wenn Sie ihn längere Zeit nicht verwenden werden.

Tabelle 2-4. Betriebsanzeige

Zustand	Betriebsanzeige	Bildschirm	Wiederaufnahm e des Betriebs	Einhaltung von Vorgaben
On (Ein)	Grün	Normal		
Bereitschaft/Ruhezu stand	Orange	Schwarz	Taste drücken oder Maus bewegen.	ENERGY STAR
			Es kann einen kleinen Moment dauern, bis das Bild wieder erscheint.	
			Hinweis: Der Monitor wechselt auch dann in den Bereitschaftsmodu s, wenn kein Signal anliegt.	
Off (Aus)	Off (Aus)	Schwarz	Ein-/Austaste drücken.  Es kann einen kleinen Moment dauern, bis das Bild wieder erscheint.	ENERGY STAR

# Monitor richtig pflegen

Denken Sie daran, die Stromversorgung abzuschalten, bevor Sie jegliche Wartungsarbeiten an Ihrem Monitor ausführen.

#### **Niemals:**

- Wasser oder sonstige Flüssigkeiten direkt auf Ihren Monitor gelangen lassen.
- Lösungsmittel oder Scheuermittel verwenden.
- Leicht entflammbare Substanzen zum Reinigen Ihres Monitors oder anderer Elektrogeräte verwenden.
- Den Anzeigebereich Ihres Monitors mit scharfen oder scheuernden Gegenständen berühren. Solche Berührungen können bleibende Schäden an Ihrem Bildschirm verursachen
- Reinigungsmittel verwenden, die Antistatik-Lösungen oder ähnliche Zusätze enthalten. Solche Mittel können die Beschichtung des Anzeigebereiches beschädigen.

#### Grundsätzlich:

- Ein weiches Tuch leicht mit Wasser anfeuchten und damit sanft über Gehäuse und Bildschirm wischen.
- Fettflecken oder Fingerabdrücke mit einem feuchten Tuch und einer geringen Menge eines milden Reinigungsmittels entfernen.

### Monitorbasis und Ständer abnehmen

Schritt 1: Platzieren Sie den Monitor auf einem weichen, ebenen Untergrund.

Schritt 2: Entfernen Sie Basis und Ständer vom Monitor.



# Wandmontage (optional)

Schauen Sie in die Dokumentation, die mit dem Wandmontagesatz geliefert wurde. Zur Vorbereitung auf die Wandmontage führen Sie bitte die folgenden Schritte aus:

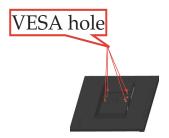
Schritt 1: Überzeugen Sie sich davon, dass der Monitor abgeschaltet ist, anschließend ziehen Sie den Netzstecker.

Schritt 2: Legen Sie den LCD-Monitor mit der Bildschirmfläche nach unten auf ein Handtuch oder eine Decke.

Schritt 3: Entfernen Sie Basis und Ständer vom Monitor, siehe "Monitorbasis und Ständer abnehmen".



Schritt 4: Bringen Sie die Halterung aus dem VESA-Wandmontageset ( $100 \times 100$  mm Lochabstand) mit M4 x 10 mm-VESA-Montageschrauben an.



Schritt 5: Fixieren Sie den Monitor an der Wand, halten Sie sich dabei an die mit dem Wandmontageset gelieferten Anweisungen.

Nur zur Anwendung mit einer UL-gelisteten Wandmontagehalterung; minimale Belastbarkeit: 8 kg

# Kapitel 3. Referenzinformationen

In diesem Abschnitt finden Sie technische Daten Ihres Monitors, Anleitungen zur manuellen Installation des Monitortreibers, Problemlösungsvorschläge und Informationen zu Wartung und Reparatur des Gerätes.

# **Technische Daten**

Tabelle 3-1. Technische Daten, Modell: 61CB-G\*\*1-WW

Abmessungen	Tiefe	269,8 mm
	Höhe	513,0 mm
	Breite	611,6 mm
Panel	Größe	68,58 cm.
	Hintergrundbeleuchtung	LED
	Seitenverhältnis	16:9
Fuß	Neigbar	Bereich: -5° ~ 30°
VESA-Halterung	Unterstützt	100 mm x 100 mm
Bild	Sichtbare Bildgröße	684,7 mm
	Maximale Höhe	335,66mm
	Maximale Breite	596,74mm
	Pixelabstand	0,1554mm
Stromversorgung	Versorgungsspannung	100 – 240 V Wechselspannung
	Maximale Stromaufnahme	1,5 A
Stromverbrauch	Normalbetrieb	<160 W (maximal)
Hinweis: Angaben zur Stromversorgung gelten für die		<50 W (typisch)
Kombination Monitor und Netzteil.	Bereitschaft/ Ruhezustand	<0,5 W
	Off (Aus)	<0,3 W
	Hinweis: ohne USB/Webcam/externe Lautsprecher	

Tabelle 3-1. Technische Daten, Modell: 61CB-G\*\*1-WW

Videoeingang (DP)	Schnittstelle	DP	
	Eingangssignal	VESA TMDS (Panel Link <sup>TM</sup> )	
	Horizontalauflösung	3840 Pixel (maximal)	
	Vertikalauflösung	2160 Zeilen (maximal)	
	Taktfrequenz	600 MHz	
Videoeingang (HDMI)	Schnittstelle	HDMI	
	Eingangssignal	VESA TMDS (Panel Link <sup>TM</sup> )	
	Horizontalauflösung	3840 Pixel (maximal)	
	Vertikalauflösung	auflösung 2160 Zeilen (maximal)	
	Taktfrequenz	600 MHz	
Videoeingang (Typ-C)	Schnittstelle	Тур-С	
	Eingangssignal	VESA TMDS (Panel Link <sup>TM</sup> )	
	Horizontalauflösung	3840 Pixel (maximal)	
	Vertikalauflösung	2160 Zeilen (maximal)	
	Taktfrequenz	600 MHz	
Kommunikation	VESA DDC	CI	
Unterstützte Anzeigemodi	Horizontalfrequenz	30 kHz - 160 kHz	
	Vertikalfrequenz	23 Hz - 80 Hz	
	Physische Auflösung	3840 x 2160 bei 60 Hz	
Temperatur	Betrieb	0° bis 45 ° C	
	Lagerung	-20° bis 60 ° C	
	Transport	-20° bis 60 ° C	
Feuchtigkeit	Betrieb	10% bis 80%, nicht kondensierend	
	Lagerung	5 % bis 95 %, nicht kondensierend	
	Transport	5 % bis 95 %, nicht kondensierend	

# Problemlösung

Falls einmal ein Problem beim Einstellen oder beim Betrieb Ihres Monitors auftauchen sollte, können Sie dies eventuell selbst lösen. Probieren Sie zunächst die hier vorgeschlagenen Lösungen, ehe Sie sich an Ihren Händler oder an Lenovo wenden.

Tabelle 3-2. Problemlösung

Problem	Mögliche Ursache	Empfohlene Maßnahme	Referenz
Das Wort "Bereichsüberschr eitung" wird auf dem Bildschirm angezeigt, die Betriebsanzeige blinkt grün.	Das System ist auf einen Anzeigemodus eingestellt, der nicht vom Monitor unterstützt wird.	Falls Sie einen alten Monitor durch Ihren neuen Flachbildschirm ersetzen, schließen Sie den alten Monitor erneut an und stellen Sie einen Anzeigemodus ein, den Ihr neuer Flachbildschirm beherrscht.  Wenn Sie mit Windows arbeiten, starten Sie das System im abgesicherten Modus neu und wählen einen vom Monitor unterstützten Anzeigemodus.  Falls diese Möglichkeiten nicht funktionieren sollten, wenden Sie sich an ein Kundendienstzentrum.	"Unterstützten Anzeigemodus auswählen" auf Seite 2-8
Die Bildqualität ist inakzeptabel.	Das Videosignalkabel ist nicht richtig zwischen Monitor und Grafikkarte angeschlossen.	Achten Sie darauf, das Kabel richtig und wackelfrei an Grafikkarte und Monitor anzuschließen.	"Monitor anschließen und einschalten" auf Seite 1-5
	Die Farbeinstellungen sind möglicherweise nicht korrekt.	Wählen Sie eine andere Farbeinstellung aus dem OSD-Menü.	"Monitordarstellung anpassen" auf Seite 2-3
Die Betriebsanzeige leuchtet nicht, es wird kein Bild angezeigt.	<ul> <li>Der Monitor ist nicht eingeschaltet.</li> <li>Das Stromkabel ist lose oder nicht angeschlossen.</li> <li>Die Steckdose führt keinen Strom.</li> </ul>	<ul> <li>Achten Sie darauf, das Stromkabel richtig anzuschließen.</li> <li>Achten Sie darauf, dass die Steckdose Strom führt.</li> <li>Schalten Sie den Monitor an.</li> <li>Probieren Sie ein anderes Stromkabel.</li> <li>Probieren Sie eine andere Steckdose.</li> </ul>	"Monitor anschließen und einschalten" auf Seite 1-5

Tabelle 3-2. Problemlösung

Problem	Mögliche Ursache	Empfohlene Maßnahme	Referenz
Der Bildschirm ist schwarz, die Betriebsanzeige leuchtet orange.	Der Monitor befindet sich im Bereitschaftsmodus/Ru hezustand.	Drücken Sie eine Taste an der Tastatur oder bewegen Sie die Maus, um den Monitor wieder einzuschalten.	"Wissenswertes zur Energieverwaltung" auf Seite 2-9
		Überprüfen Sie die Energieverwaltungsein stellungen Ihres Computers.	
Die Das Videosignalkabel Achten Sie darauf, dass Betriebsanzeige ist lose oder von Grafikkarte und Monitor leuchtet orange, allerdings wird Monitor abgezogen.  Achten Sie darauf, dass Grafikkarte und Monitor korrekt über das Videokabel verbunden sind.		"Monitor anschließen und einschalten" auf Seite 1-5	
kein Bild angezeigt.  Monitorhelligkeit und Monitorkontrast sind auf niedrigste Stufe eingestellt.		Passen Sie die Helligkeits- und Kontrasteinstellungen über das OSD-Menü an.	"Monitordarstellung anpassen" auf Seite 2-3
Pixel leuchten in das bei LCD- den falsch der falschen Bildschirmen deuchten so		Falls mehr als fünf Pixel in den falschen Farben leuchten sollten, wenden Sie sich den Kundendienst.	Anhang A.,,Service und Kundendienst" auf Seite A-1
Linien in Text erscheinen verschwomm en, Bilder	Die Bildeinstellung wurde nicht optimiert.      Die	Passen Sie die Auflösung an Ihrem System auf die native Auflösung dieses Monitors an: 3840 x 2160 bei 60 Hz.	"Monitordarstellung anpassen" auf Seite 2-3
<ul> <li>erscheinen unscharf.</li> <li>Es wandern horizontale oder vertikale Streifen durch des</li> </ul>	Anzeigeeigenschaft en Ihres Systems wurden nicht optimiert.	Führen Sie die automatische Bildeinstellung durch. Wenn die automatische Bildeinstellung nicht hilft, führen Sie eine manuelle Anpassung durch.	"Unterstützten Anzeigemodus auswählen" auf Seite 2-8
durch das Bild.		Wenn Sie mit der nativen Auflösung arbeiten, können Sie das Bild durch die Anpassung der Einstellung Punkte pro Zoll (dpi) an Ihrem System noch weiter verbessern.	Rufen Sie dazu den erweiterten Einstellungsbereich der Anzeigeeigenschaften Ihres Systems auf.

#### Monitortreiber manuell installieren

Nachstehend finden Sie die Schritte, mit deren Hilfe Sie die Monitortreiber unter Microsoft Windows 7 und Microsoft Windows 10 manuell installieren können.

#### Monitortreiber unter Windows 7 installieren

Um die Plug and Play-Funktion von Microsoft Windows 7 zu verwenden, führen Sie bitte Folgendes aus:

- 1. Schalten Sie den Computer und sämtliche angeschlossenen Geräte aus.
- 2. Überzeugen Sie sich davon, dass der Monitor richtig angeschlossen ist.
- 3. Schalten Sie zuerst den Monitor und dann den Computer ein. Warten Sie, bis das Windows 7-Betriebssystem komplett geladen ist.
- 4. Suchen Sie auf der Lenovo-Webseite (http://support.lenovo.com/docs/P27u\_10) den entsprechenden Monitortreiber und laden Sie ihn auf den PC herunter, mit dem dieser Monitor verbunden ist (z. B. einem Desktop-Computer).
- 5. Öffnen Sie das Fenster **Display Properties (Eigenschaften von Anzeige)**, indem Sie auf **Start, Control Panel (Systemsteuerung), Hardware and Sound (Hardware und Sound)** klicken. Anschließend klicken Sie auf **Display (Anzeige)**.
- 6. Klicken Sie auf den Eintrag Change the display settings (Anzeigeeinstellungen ändern).
- 7. Klicken Sie auf Advanced Settings (Erweiterte Einstellungen).
- 8. Klicken Sie auf das Register Monitor.
- 9. Klicken Sie auf die Schaltfläche Properties (Eigenschaften).
- 10. Klicken Sie auf das Register Driver (Treiber).
- 11. Klicken Sie auf **Update Driver** (**Treiber aktualisieren**). Anschließend klicken Sie auf **Browse the computer to find the driver program (Auf dem Computer nach Treibersoftware suchen**).
- 12. Wählen Sie Pick from the list of device driver program on the computer (Aus einer Liste von Gerätetreibern auf dem Computer auswählen).
- 13. Klicken Sie auf die Schaltfläche Hard Disk (Festplatte). Wählen Sie nach Anklicken von Browse (Durchsuchen) den folgenden Pfad:
   X:\Monitor Drivers\Windows 7
   (dabei meint X das Laufwerk, auf dem sich der heruntergeladene Treiber befindet (z. B.
- 14. Wählen Sie die Datei "lenp27u-10.inf", klicken Sie auf die Open (Öffnen)-Schaltfläche. Klicken Sie auf die Schaltfläche OK.
- 15. Wählen Sie im neuen Fenster LEN P27u-10 und klicken Sie auf Next (Weiter).
- 16. Nach Abschluss der Installation sollten Sie alle heruntergeladenen Dateien löschen und alle Fenster schließen.
- 17. Starten Sie das System neu. Das System wählt automatisch die maximale Bildwiederholfrequenz und passende Farbprofile.

**Hinweis:** Anders als bei Röhrenmonitoren wird die Darstellungsqualität bei LCD-Bildschirmen durch eine höhere Bildwiederholfrequenz nicht verbessert. Lenovo empfiehlt, entweder 3840 x 2160 bei einer Bildwiederholfrequenz von 60 Hz oder 640 x 480 bei einer Bildwiederholfrequenz von 60 Hz einzustellen.

#### Monitortreiber unter Windows 10 installieren

Um die Plug and Play-Funktion von Microsoft Windows 10 zu verwenden, führen Sie bitte Folgendes aus:

- 1. Schalten Sie den Computer und sämtliche angeschlossenen Geräte aus.
- 2. Überzeugen Sie sich davon, dass der Monitor richtig angeschlossen ist.
- 3. Schalten Sie zuerst den Monitor und dann den Computer ein. Warten Sie, bis das Windows 10-Betriebssystem komplett geladen ist.
- 4. Suchen Sie auf der Lenovo-Webseite (http://support.lenovo.com/docs/P27u\_10) den entsprechenden Monitortreiber und laden Sie ihn auf den PC herunter, mit dem dieser Monitor verbunden ist (z. B. einem Desktop-Computer).
- 5. Bewegen Sie die Maus am Desktop in die linke untere Bildschirmecke, rechtsklicken Sie dann auf Control Panel (Systemsteuerung), doppelklicken Sie dann auf das Symbol Hardware und Sound und klicken Sie anschließend auf Display (Anzeige).
- 6. Klicken Sie auf den Eintrag Change the display settings (Anzeigeeinstellungen ändern).
- 7. Klicken Sie auf Advanced Settings (Erweiterte Einstellungen).
- 8. Klicken Sie auf das Register Monitor.
- 9. Klicken Sie auf die Schaltfläche Properties (Eigenschaften).
- 10. Klicken Sie auf das Register Driver (Treiber).
- 11. Klicken Sie auf **Update Driver** (**Treiber aktualisieren**). Anschließend klicken Sie auf **Browse the computer to find the driver program** (**Auf dem Computer nach Treibersoftware suchen**).
- 12. Wählen Sie Pick from the list of device driver program on the computer (Aus einer Liste von Gerätetreibern auf dem Computer auswählen).
- Klicken Sie auf die Schaltfläche Hard Disk (Festplatte). Wählen Sie nach Anklicken von Browse (Durchsuchen) den folgenden Pfad:
   X:\Monitor Drivers\Windows 10
   (dabei meint X das Laufwerk, auf dem sich der heruntergeladene Treiber befindet (z. B. C).
- 14. Wählen Sie die Datei "lenp27u-10.inf", klicken Sie auf die Open (Öffnen)-Schaltfläche. Klicken Sie auf die Schaltfläche OK.
- 15. Wählen Sie im neuen Fenster LEN P27u-10 und klicken Sie auf Next (Weiter).
- 16. Nach Abschluss der Installation sollten Sie alle heruntergeladenen Dateien löschen und alle Fenster schließen.
- 17. Starten Sie das System neu. Das System wählt automatisch die maximale Bildwiederholfrequenz und passende Farbprofile.

**Hinweis:** Anders als bei Röhrenmonitoren wird die Darstellungsqualität bei LCD-Bildschirmen durch eine höhere Bildwiederholfrequenz nicht verbessert. Lenovo empfiehlt, entweder 3840 x 2160 bei einer Bildwiederholfrequenz von 60 Hz oder 640 x 480 bei einer Bildwiederholfrequenz von 60 Hz einzustellen.

#### Weitere Hilfe erhalten

Wenn Sie Ihr Problem dennoch nicht lösen können, wenden Sie sich bitte an das Lenovo-Kundencenter. Weitere Informationen zur Kontaktaufnahme mit dem Kundencenter finden Sie in Anhang A., Service und Kundendienst" auf Seite A-1.

### Serviceinformationen

# Verpflichtungen des Verbrauchers

Die Garantie gilt nicht bei Produkten, die aufgrund von Unfällen, falscher Handhabung, Missbrauch, unsachgemäßer Installation, Nutzung bei Nichteinhaltung der Produktspezifikationen und/oder Anweisungen, natürlicher oder persönlicher Katastrophen oder unautorisierte Veränderungen, Reparaturen oder Modifikationen verursacht wurden.

Die folgenden Beispiele für falschen Gebrauch oder Missbrauch sind nicht durch die Garantie abgedeckt:

- Auf dem Bildschirm eines CRT-Monitors eingebrannte Bilder. Eingebrannte Bilder können durch den Einsatz eines beweglichen Bildschirmschoners bzw. durch die Einstellung der Energieverwaltung vermieden werden.
- Physikalische Schäden an Abdeckungen, Blenden, Basis und Kabeln.
- Kratzer oder Einkerbungen am Monitorbildschirm.

# Servicekomponenten

Die folgenden Komponenten dienen ausschließlich zur Reparatur durch Lenovo-Kundencenter oder von Lenovo autorisierte Händler. Die Komponenten sind ausschließlich zur Reparatur gedacht. Die nachstehende Tabelle zeigt Informationen zum Modell 61CB-G\*\*1-WW.

1abelle 3-3. Liste aer Servicekomponent	Liste der Servicekomponente	Ser	der	Liste	3-3.	elle	Tal
---	-----------------------------	-----	-----	-------	------	------	-----

FRU (Field Replaceable Unit) Teilenummer	Beschreibung	Maschinentyp / Modell (MTM)	Farbe	Geografie
01YY060	P27u-10 – 27-Zoll-FRU- Monitor mit CD (HDMI)	61CB	Rabenschwarz	Weltweit
00PC189	P27u-10 DP-Kabel	61CB	Rabenschwarz	Weltweit
00PC181	P27u-10 HDMI-Kabel	61CB	Rabenschwarz	Weltweit
00PC190	P27u-10 USB-Type-A- zu-Type-C-Kabel	61CB	Rabenschwarz	Weltweit
00PC191	P27u-10 USB-Type-C- zu-Type-C-Kabel	61CB	Rabenschwarz	Weltweit
00PC192	P27u-10 – FRU-Basis und -Ständer	61CB	Rabenschwarz	Weltweit

# Anhang A. Service und Kundendienst

Die folgenden Informationen beziehen sich auf den technischen Kundendienst, den Sie innerhalb der Garantiezeit oder während der gesamten Betriebslebenszeit Ihres Produktes in Anspruch nehmen können. Die vollständigen Lenovo-Garantiebedingungen finden Sie in der Erklärung zur eingeschränkten Garantie.

### **Produkt registrieren**

Nach der Registrierung profitieren Sie sowohl von Produktservices und Aktualisierungen als auch von kostenlosem oder reduziertem Computerzubehör und Dokumenten. Besuchen Sie: http://www.lenovo.com/register

### **Technischer Online-Kundendienst**

Während der Einsatzzeit Ihres Produktes können Sie den technischen Online-Kundendienst nutzen: http://www.lenovo.com/support

Innerhalb der Garantiezeit können Sie auch Unterstützung zum Austausch von Produkten oder defekten Komponenten in Anspruch nehmen. Darüber hinaus ist es möglich, einen Vor-Ort-Service zu nutzen, falls Ihr Produkt in einem Lenovo-Computer installiert ist. Unsere Mitarbeiter des technischen Kundendienstes helfen Ihnen gerne, die beste Alternative zu finden.

### Telefonischer technischer Kundendienst

Unser Kundendienstzentrum unterstützt Sie bis zu 90 Tage nach Beendigung der Marktpräsenz eines Produktes auch weiterhin bei Installation und Konfiguration. Nach Ablauf dieser Zeit wird die Unterstützung eines solchen Produktes eingestellt oder ist – nach Lenovos Ermessen – auch weiterhin gegen Gebühr möglich. Ergänzende Unterstützung ist ebenfalls gegen Schutzgebühr möglich.

Bevor Sie sich an einen Mitarbeiter des technischen Kundendienstes wenden, sorgen Sie bitte dafür, dass die folgenden Informationen zur Hand sind: Name und Artikelnummer des Produktes, Kaufbeleg, Computerhersteller/-modell/-seriennummer und -anleitung, exakter Wortlaut von Fehlermeldungen, Problembeschreibung, Informationen zur Hardware- und Softwarekonfiguration Ihres Systems.

Es kann vorkommen, dass unsere technischen Kundendienstmitarbeiter das Problem mit Ihnen am Computer durchgehen möchten.

Telefonnummern können sich ohne Vorankündigung ändern. Die aktuellsten Telefonnummern des Lenovo-Kundendienstes finden Sie immer unter: http://consumersupport.lenovo.com

Land oder Region	Telefonnummer
Argentinien	0800-666-0011 (Spanisch, Englisch)
Australien	1-800-041-267 (Englisch)
Österreich	0810-100-654 (lokaler Tarif) (Deutsch)

Land oder Region	Telefonnummer	
Belgien	Garantieservice und Kundendienst: 02-339-36-11 (Niederländisch, Französisch)	
Bolivien	0800-10-0189 (Spanisch)	
Brasilien	Anrufe innerhalb der Region São Paulo: 11-3889-8986 Anrufe außerhalb der Region São Paulo: 0800-701-4815 (Portugiesisch)	
Brunei Darussalam	800-1111 wählen (Englisch)	
Kanada	1-800-565-3344 (Englisch, Französisch)	
Chile	800-361-213 (Spanisch)	
China	Rufnummer des technischen Supports: 400-990-8888 (Mandarin)	
China (Hongkong S.A.R.)	(852) 3516-8977 (Kantonesisch, Englisch, Mandarin)	
China (Macau S.A.R.)	0800-807 / (852) 3071-3559 (Kantonesisch, Englisch, Mandarin)	
Kolumbien	1-800-912-3021 (Spanisch)	
Costa Rica	0-800-011-1029 (Spanisch)	
Kroatien	385-1-3033-120 (Kroatisch)	
Zypern	800-92537 (Griechisch)	
Tschechische Republik	800-353-637 (Tschechisch)	
Dänemark	Garantieservice und Kundendienst: 7010-5150 (Dänisch)	
Dominikanische Republik	1-866-434-2080 (Spanisch)	
Ecuador	1-800-426911-OPCION 4 (Spanisch)	
Ägypten	Primär: 0800-0000-850 Sekundär: 0800-0000-744 (Arabisch, Englisch)	
El Salvador	800-6264 (Spanisch)	
Estland	372-66-0-800 (Estnisch, Russisch, Englisch)	
Finnland	Garantieservice und Kundendienst: +358-800-1-4260 (Finnisch)	
Frankreich	Garantieservice und Kundendienst: 0810-631-213 (Hardware) (Französisch)	

Land oder Region	Telefonnummer	
Deutschland	Garantieservice und Kundendienst: 0800-500-4618 (gebührenfrei) (Deutsch)	
Griechenland	Lenovo-Geschäftspartner (Griechisch)	
Guatemala	999-9190 wählen, auf Vermittlung warten und mit 877-404-9661 verbinden lassen (Spanisch)	
Honduras	800-0123 wählen (Spanisch)	
Ungarn	+36-13-825-716 (English, Ungarisch)	
Indien	Primär: 1800-419-4666 (Tata) Sekundär: 1800-3000-8465 (Reliance) E-Mail: commercialts@lenovo.com (Englisch und Hindi)	
Indonesien	1-803-442-425 62 213-002-1090 (Standardgebühren) (Englisch, Bahasa Indonesia)	
Irland	Garantieservice und Kundendienst: 01-881-1444 (Englisch)	
Israel	Givat Shmuel-Kundencenter: +972-3-531-3900 (Hebräisch, Englisch)	
Italien	Garantieservice und Kundendienst: +39-800-820094 (Italienisch)	
Japan	0120-000-817 (Japanisch, Englisch)	
Kasachstan	77-273-231-427 (Standardgebühren) (Russisch, Englisch)	
Korea	080-513-0880 (R-Gespräch) 02-3483-2829 (gebührenfrei) (Koreanisch)	
Lettland	371-6707-360 (Lettisch, Russisch, Englisch)	
Litauen	370 5278 6602 (Italienisch, Russisch, Englisch)	
Luxemburg	ThinkServer und ThinkStation: 352-360-385-343 ThinkCentre und ThinkPad: 352-360-385-222 (Französisch)	
Malaysia	1-800-88-0013 03-7724-8023 (Standardgebühren) (Englisch)	
Malta	356-21-445-566 (Englisch, Italienisch, Maltesisch)	
Mexiko	001-866-434-2080 (Spanisch)	
Niederlande	020-513-3939 (Niederländisch)	

Land oder Region	Telefonnummer
Neuseeland	0508-770-506 (Englisch)
Nicaragua	001-800-220-2282 (Spanisch)
Norwegen	8152-1550 (Norwegisch)
Panama	Lenovo-Kundencenter: 001-866-434 (gebührenfrei) (Spanisch)
Peru	0-800-50-866 OPCION 2 (Spanisch)
Philippinen	1-800-8908-6454 (GLOBE-Nutzer) 1-800-1441-0719 (PLDT-Nutzer) (Tagalog, Englisch)
Polen	Notebooks und Tablets mit Think-Logo: 48-22-273-9777 ThinkStation und ThinkServer: 48-22-878-6999 (Polnisch, Englisch)
Portugal	808-225-115 (Standardgebühren) (Portugiesisch)
Rumänien	4-021-224-4015 (Rumänisch)
Russland	+7-499-705-6204 +7-495-240-8558 (Standardgebühren) (Russisch)
Singapur	1-800-415-5529 6818-5315 (Standardgebühren) (Englisch, Mandarin, Bahasa Malaysia)
Slowakei	ThinkStation und ThinkServer: 421-2-4954-5555
Slowenien	386-1-2005-60 (Slowenisch)
Spanien	34-917-147-833 (Spanisch)
Sri Lanka	9477-7357-123 (Sumathi Information-Systeme) (Englisch)
Schweden	Garantieservice und Kundendienst: 077-117-1040 (Schwedisch)
Schweiz	Garantieservice und Kundendienst: 0800-55-54-54 (Deutsch, Französisch, Italienisch)
Taiwan	0800-000-702 (Mandarin)
Thailand	001-800-4415-734 (+662) 787-3067 (Standardgebühren) (Thai, Englisch)
Türkei	444-04-26 (Türkisch)
Vereinigtes Königreich	Standardgarantieservice: 03705-500-900 (Lokaltarif) Standardgarantieservice: 08705-500-900 (Englisch)

Land oder Region	Telefonnummer
Vereinigte Staaten	1-800-426-7378 (Englisch)
Uruguay	000-411-005-6649 (Spanisch)
Venezuela	0-800-100-2011 (Spanisch)
Vietnam	120-11072 (gebührenfrei) 84-8-4458-1042 (Standardgebühren) (Vietnamesisch, Englisch)

# Anhang B. Hinweise

Lenovo bietet Produkte, Services oder sonstige in diesem Dokument erwähnten Merkmale nicht zwingend in sämtlichen Ländern an. Wenden Sie sich an Ihren örtlichen Lenovo-Repräsentanten, wenn Sie erfahren möchten, welche Produkte und Services derzeit in Ihrer Region angeboten werden. Jegliche Referenzen zu Lenovo-Produkten, -Programmen oder -Services zielen nicht darauf ab und implizieren nicht, dass ausschließlich das erwähnte Lenovo-Produkt, -Programm oder der erwähnte Lenovo-Service genutzt werden kann. Statt dessen kann jedes funktional gleichwertige Produkt, Programm oder ein entsprechender Service benutzt werden, das/der die geistigen Eigentumsrechte von Lenovo nicht verletzt. Allerdings obliegt es der Verantwortlichkeit des Anwenders, die Funktion jeglicher sonstiger Produkte, Programme oder Services einzuschätzen und zu verifizieren.

Lenovo kann Patentansprüche oder schwebende Patentansprüche hinsichtlich der in diesem Dokument beschriebenen Gegenstände innehaben. Die Ausgabe dieses Dokumentes verleiht Ihnen keinerlei Lizenzrechte an diesen Patenten. Sie können Lizenzanfragen in Schriftform an folgende Adresse senden:

Lenovo (United States), Inc. 1009 Think Place - Building One Morrisville, NC 27560 USA.

Attention: Lenovo Director of Licensing

Lenovo veröffentlicht diese Publikation ohne Mängelgewähr, ohne jegliche Gewährleistung gleich welcher Art, weder ausdrücklich noch impliziert, einschließlich implizierte Gewährleistung der Nichtverletzung von Rechten Dritter, Marktgängigkeit oder Eignung für einen bestimmten Zweck. Manche Gerichtsbarkeiten gestatten die Ablehnung ausdrücklicher oder implizierter Gewährleistungen bei bestimmten Transaktionen nicht. Aus diesem Grunde ist es möglich, dass diese Aussage nicht auf Sie zutrifft.

Diese Publikation kann technische Ungenauigkeiten oder typografische Fehler enthalten. Die hierin enthaltenen Informationen werden periodisch überarbeitet; diese Änderungen werden in neue Ausgaben dieser Publikation aufgenommen. Lenovo kann jederzeit und ohne Vorankündigung Verbesserungen und/oder Änderungen an dem/den Produkt(en) und/oder dem/den Programm(en) vornehmen, die in dieser Publikation beschrieben werden.

Die in diesem Dokument beschriebenen Produkte sind nicht für den Einsatz in Implantationsoder sonstigen lebenserhaltenden Anwendungen vorgesehen, bei denen Fehlfunktionen zu
Verletzungen oder zum Tode von Personen führen können. Die in diesem Dokument
enthaltenen Informationen wirken sich nicht auf Produktspezifikationen oder
Gewährleistungen hinsichtlich Lenovo-Produkten aus. Kein Teil dieses Dokumentes darf als
ausdrückliche oder implizierte Lizenz oder Schadensersatzgrundlage hinsichtlich der geistigen
Eigentumsrechte von Lenovo oder Dritten ausgelegt werden. Sämtliche in diesem Dokument
enthaltenen Informationen wurden unter bestimmten Umgebungsbedingungen gewonnen und
dienen Illustrationszwecken. Die erzielten Ergebnisse können unter anderen
Betriebsbedingungen abweichen.

Lenovo kann jegliche von Ihnen übermittelten Informationen auf beliebige, von Lenovo als angemessen erachtete, Weise verwenden oder verteilen, ohne dass sich daraus Ihnen gegenüber eine Verpflichtung ergibt.

Jegliche Referenzen in dieser Publikation auf Lenovo-ferne Internetseiten werden lediglich aus Annehmlichkeitsgründen zur Verfügung gestellt und stellen auf keine Weise eine Empfehlung solcher Internetseiten dar. Die Inhalte solcher Internetseiten sind nicht Teil der Materialien dieses Lenovo-Produkts, die Nutzung solcher Internetseiten geschieht auf Ihr eigenes Risiko.

Jegliche hierin enthaltenen Leistungsdaten wurden unter kontrollierten Bedingungen ermittelt. Aus diesem Grund können die unter anderen Betriebsbedingungen erzielten Ergebnisse deutlich abweichen. Einige Messungen können bei in der Entwicklung befindlichen Systemen vorgenommen worden sein, es besteht keine Gewährleistung, dass mit allgemein verfügbaren Systemen dieselben Ergebnisse erzielt werden. Ferner kann es sich bei manchen Messwerten um durch Extrapolation ermittelte Schätzungen handeln. Die tatsächlichen Ergebnisse können abweichen. Nutzer dieses Dokumentes sollten die Anwendungsdaten hinsichtlich ihrer spezifischen Umgebung überprüfen.

### **Hinweise zum Recycling**

Lenovo möchte Besitzer von IT-Geräten anregen, Altgeräte auf vernünftige und verantwortungsbewusste Weise zu entsorgen. Lenovo bietet eine Vielzahl von Programmen und Diensten, die Sie beim Recycling Ihrer gebrauchten IT-Produkte unterstützen. Informationen zum Recycling von Lenovo-Produkten finden Sie hier:

http://www.lenovo.com/lenovo/environment/recycling

環境配慮に関して

本機器またはモニターの回収リサイクルについて

企業のお客様が、本機器が使用済みとなり廃棄される場合は、資源有効利用促進法の規定により、産業廃棄物として、地域を管轄する県知事あるいは、政令市長の許可を持った産業廃棄物処理業者に適正処理を委託する必要があります。また、弊社では資源有効利用促進法に基づき使用済みパソコンの回収および再利用・再資源化を行う「PC 回収リサイクル・サービス」を提供しています。詳細は、

http://www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/pcrecycle/ をご参照ください。

また、同法により、家庭で使用済みとなったパソコンのメーカー等による回収再資源化が 2003 年 10 月 1 日よりスタートしました。詳細は、http://www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/pcrecycle/ をご参照ください。

重金属を含む内部部品の廃棄処理について

本機器のプリント基板等には微量の重金属(鉛など)が使用されています。使用後は適切な処理を行うため、上記「本機器またはモニターの回収リサイクルについて」に従って廃棄してください。

#### Sammeln und Recyceln von nicht mehr benötigten Lenovo-Computern und -Monitoren

Wenn Sie als Angestellter einen Lenovo-Computer oder -Monitor aus dem Eigentum Ihres Unternehmens entsorgen möchten, müssen Sie dies im Sinne einer sinnvollen und nachhaltigen Nutzung unserer natürlichen Ressourcen tun. Computer und Monitore gelten als Industrieabfall und sollten stets über einen von Ihrer örtlichen Stadtverwaltung autorisierten Dienstleister zur Entsorgung von Industrieabfällen entsorgt werden. In Übereinstimmung mit den Vorschriften zur Förderung der nachhaltigen Nutzung von Ressourcen unterstützt Lenovo Japan durch Sammel- und Recyclingdienste die Sammlung, Wiederverwendung und das Recycling von nicht mehr verwendeten Computern und Monitoren. Detaillierte Hinweise finden Sie im Internet unter: www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/pcrecycle Gemäß dem Gesetz zur Förderung der effektiven Nutzung von Ressourcen (Law for Promotion of Effective Utilization of Resources) hat die Sammlung und das Recycling von Heimcomputer und -bildschirmen durch den Hersteller am 1. Oktober 2003 begonnen. Dieser Dienst wird für Heimcomputer, die nach dem 1. Oktober 2003 verkauft wurden, kostenlos angeboten. Weitere Einzelheiten finden Sie auf der Lenovo-Webseite unter: www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/personal/.

#### Entsorgung von Lenovo-Computerkomponenten

Einige in Japan vertriebene Lenovo-Computerprodukte können teilweise aus Komponenten bestehen, die Schwermetalle oder andere für die Umwelt gefährliche Substanzen enthalten. Zur sachgerechten Entsorgung nicht mehr verwendeter Komponenten wie Platinen und ähnlichen Bauteilen nutzen Sie die oben beschriebenen Verfahren zur Sammlung und zum Recycling von Altcomputern und -monitoren.

#### Marken

Die folgenden Begriffe sind Marken von Lenovo in den Vereinigten Staaten, anderen Ländern oder beides:

Lenovo

Das Lenovo-Logo

ThinkCenter

ThinkPad

**ThinkVision** 

Microsoft, Windows und Windows NT sind Marken der Microsoft-Unternehmensgruppe.

Sonstige Firmen-, Produkt- oder Servicenamen können Marken oder Servicemarken von Dritten sein.

# Netzkabel oder Netzteile

Verwenden Sie nur vom Produkthersteller angebotene Netzkabel und Netzteile. Verwenden Sie das Netzkabel nicht für andere Geräte.